

冷水浴癖也 余自千九百一二年留學日本。又二年在草田附設之同文醫院。從事一年。雖毫無心得。...

恭辭旋國 敬啟者弟留北洋。行將九年。久抱歸國之志。至今始獲。...

歐洲列強大戰記三百零二誌 倫敦五日電。德奧聯軍在東歐戰線。以占領華格為目的。并預備捕獲俄軍。...

德奧聯軍在東歐戰線 倫敦五日電。德奧聯軍在東歐戰線。以占領華格為目的。并預備捕獲俄軍。...

德軍前進。以掩護大軍之退出。德人現已由高爾省首府米都。向里加海邊進發。...

緊要新聞 元老之奔走忙 自大限內閣有總辭職之決議。其後元老老會。姑動大限留任。...

干涉國賊條例之意欲何為 東京電。中國政府回答日本說明懲辦國賊條例一節。已如昨電。...

日商對於中國之經營忙 按日電雖極巧。然其干涉我國內政之跡。自不可掩。...

濟世良醫 大國手西氏先生。醫術高明。醫德高尚。...

妙藥神奇 靈丹續命 茲有弟一室。經名醫。年方少壯。不料有腎虧之症。...

恭頌良醫 有起死回生之術 大國手西氏先生。醫術高明。醫德高尚。...

西氏知醫內外各症應驗丸散膏丹 茲將各症藥料。列後。...

恭頌良醫 有起死回生之術 大國手西氏先生。醫術高明。醫德高尚。...

良醫良相 壽民如壽國 國有良相。能安天下。世有良醫。能活萬民。...

(一)實地調查滿蒙情形
(二)於蒙古促進交通之機關
(三)於中國開中日博覽會
(四)在中國之日人。所有團體宜十分聯絡保持。
(五)本邦製產物品。宜於滿洲各地。巡迴陳列。

本埠新聞

溫埠公堂餞別崔記者之詳情

▲延開五席 昨晚六時在致公堂。共設五席。來賓中有
憲政黨代表 李燮南君。二埠公堂代表李珠明黃派賢二君
。蘭頓公堂代表關光君等。酒酣時。主席陳振崇宣布理
由。此次為崔君返國。特設筵餞送。崔君為各公堂洪人
出力。始終主持穩健。請各位起立各敬一杯。并將城埠致
公總堂。所贈金牌一面。贈與崔君。懸於襟章。滿堂
鼓掌。崔君由二埠代表黃君派賢再將各埠公堂犧牲公產救
國情形及孫文馮自由之遺志。奉崔君主張愛國。力
斥亂黨。致蒙正式政府立案。亦全賴崔君之力。故今夕之
筵席。不過表示微意。所望水陸平安。一路福星可也。隨請
來賓憲政黨李燮南演說。展明公堂宗旨。而一片愛國熱誠
實親愛主義而已。故革命成功以後。凡陣中黨派。融為一
體。以愛祖國之故。致愛崔君。因崔君而愛及本黨及鄙人。
其中自外生成者。致遭愛國黨排斥。是當然之事。第二次
再演及場中情形之廣。由于自愛者多放棄所致。自今
以後。務當同負責任。聯成一体云。

▲崔記者之演詞 主席請崔記者演說。將其登岸之日為
教會人。著論之日主張革命(辛亥以前)露出洪門人本色
由金門再來溫埠之日。由洪門人介紹入共和黨。反問者
動以夾雜不純實崔君。實則崔君對於以上三派。各盡義務
。各享權利。而宗旨一貫。抱定愛國為前提。他教會則不知
。若中國基督教會。則不附和亂黨者也。他教會則不知。若共
和黨。則不附和亂黨者也。若孫文馮自由兩人。崔君以正
法眼藏早已親破之。故取漸攻之義。至今日則其應如响。
是夕叨蒙諸位叔父手足。來賓濟濟。厚愛有加。歸國量力
酬報。以盡義務可也。最不敢忘者。惟陳文錫大佐扶助華
英日報之力。還敬各位一杯。并陳大佐一杯。鼓掌之聲。震
於樓外。尚有黃君源昭各人演說。不暇詳記。直至九時始
散席云。

一週年宣戰紀念日

吾人其可忘五月九日乎
昨日為英國對德國宣戰一週年紀念日。人人懸德國破壞
比國條約之破紙式襟章。以示不忘國恥。以表最後決勝之
心。故午後三時。凡居住英領土之同盟國人。一体參加。舉
行遊街式典。由緬街至喜士定街繞錦比街回蘭蘭街。有陸
軍各部隊。附近南北溫哥華各團體。在留之意大利及日本
人等。本市共分六區。每區有司會人。有牧師祈禱。沿途
吹奏喇叭。高唱國歌。觀者如山如海云。

記者與懷履清博士談話略述

昨日記者接監督會林佐然牧師電話。稱有懷履清博士。由
祖國到溫。囑往談話。以行色倉皇。關於內地情形。亟欲一
探究竟。訂一點半鐘前往監督會。即與懷博士相晤。博士
操我國語甚佳。自述在福建陝西河南。設立中華聖公會。
(前稱監督會)又名安立間或皇家會。今以一律易名。自茲
以後。華人當漸漸自立教會。預備華人自立主教。管理
教會事務。方能振興發達。民國成立以來。宗教上均實行
自由。即如耶穌(博士自稱)在河南省傳教。前將軍張鎮芳
。今將軍田名烈。均常得相見。不特河南為然。各省皆然。
故教會機會。大有一日千里之勢。至於貴國人(指我國)近
日心理。有兩種。一則多趨向于德國人。每望之得勝利。以
為如此可免十瓜分。又以德國今回之破壞比利時中立。蔑
視條約。亦無所不可。以昔日英人之割香港九龍威海衛。
法人之割廣州灣安南。俄人之割旅順大連。日人之割台
灣及高麗。德人之割膠州。又何有於比利時。至于杯葛日
本。無形之勢力。亦其膨脹等語。

溫埠署佈告

逕啟者昨接溫埠華商一函內附募債芳名及提支券一
紙該埠僑商等愛祖國踴躍購債殊深佩慰當將來單名字
飭報登載以彰大信惟來函未有發信人之姓名及住址所有
利息無從郵寄仰該發信人迅即 見復為望此致
溫埠華商
中華民國四年八月三日

加屬新聞

來函照錄

滿地可埠函云。本埠華僑自接到楊總領事來示。粵省政府
電稱廣東大水為災。即於廿五日齊集中華會館商議籌款
助賑。當即議決先由本會館捐銀壹百大員。以為之倡。隨
即各職員議員。一律籌捐。於是派出議員譚君君良。李君仁
壽。黃君顯。胡君賀。即時同往各商戶勸捐。計當晚共捐得
銀五百餘元。即于廿六日先行電匯壹千二百員回省。城廣
東銀行轉交賑災局收。以便放賑。今日復添派白君。謝連李
君。仁林。麥君。衍波。譚君。起。分途沿門勸捐。望捐多一員。
可能救活幾人生命。各議員不辭勞瘁。日夜往捐。亦算熱
心為公益矣。
滿地可埠中華會館 廿七日

遷舖廣告

Kwong Sun Tai & Co. 537 Cormorant St. Victoria B. C.
本舖向在斐士加街專辦唐山油糖米什貨及合時瓜果各
樣俱備現遷往亞摩倫街五百三十七號即舊香和堂舖位
辦理地道藥材參茸玉桂香丹丸散發客貴客光顧取價從廉
仰祈留心是荷
民國四年七月三日 城多利廣信泰林林立謹啟

雲埠中華會館籌賑廣東水災第二次捐款臚列

廣東餐館部 馮華 林兆棠 林平 每名一元
名利號部 張昌 趙禎 鄧賢道 每名五毛
大同剪髮部 徐威祥一元 雷清五毛
華益棧部 華益棧一元 李根盛 蔣錦鼎 李聖棠 每名五毛
均和號部 陳梓 秀英 每名五毛
連記部 林福臣五毫 遂生部 林善超三元 林榮金五毫
公益號部 周池有 楊春洪 蘇學學 三名每二元
蘇丙申 楊細細 楊耀宏 朱會林 楊貴珍 每名一元
瑞記號部 楊細細 楊耀宏 朱會林 楊貴珍 每名一元
梁連好一元 桃李園部五毛 輪昌部 張就蘭一元
胡柏滔 陳四姑 甄蘭姑
新早源部 李美京 李安聖 李謙記 三名每五毛
萬生隆部 黃信榮五毛 另散捐二毫五
均喻義部 周家譜一元 另散捐一五毛
保安堂部 潘年榮 甄良榮 梁桃 三名每二元
炳記部 廖臣耀一元 散捐共五毛 粵漢公司部一員
均益和部 周占才 顏培庚 駱德坤 三名每五毛
瑞芝祥部 瑞芝祥 馬毓存 二名每五毛
華僑聯合公司部一元 乾豐號部一元
新泰昌部 曹均容 曹輔基 二名每二元
均安棧部 馬桃五毛 陸意五毛 永盛部二毛五
美人剪髮部二毛五 悅興剪髮部五毛
公利押部一元 悅興剪髮部五毛
廣萬生部 雷紹一元 雷家焯一元 雷維培 貴榜
方文瀾 雷維昌 雷宜順 五名每五毫 散捐一元七
公安部 黃景昭 永興部 馮秀欽五毛 散捐二毛五
容芳剪髮部 周龍二 周興龍 林仲 蘇卓 三名每五毛
周家 在周連三 周元現 周在實 四名每五毛 散捐二毫五
以上廿二部會館重值手共取捐銀六十三元九毛五仙
盤受隆十元 馬大詩五元 廖安二元 廖博君一元
蔣經可十員 林立晃五元 梁晃式員 馬俊德一員
李雙南五員 廖恩烈三員 阮麗朝二元 張炳鑑五毫
方守祥五毫
以上十三名李雙南君手李世璋收到共銀四十七元
尚有捐款名 容日續登

榮豐魚公司廣告

本號新親生晒鱸魚出市五十磅庄一百磅庄發行價甚相宜
諸商光顧欲知貨價請到西字通信可也
Wing Heng Fish Co. Fairville, N. B. Can.
榮豐魚公司啟

出告白人劉週佑因吳衛欽字鍾感恩平縣人但于西歷一千
九百一十二年在片的頓埠經營西餐館生意但在弟處移借
數次共借弟之銀三百零四元七毫正至但餐館于本年正月
間倒盤所欠弟之銀未有償還故委託同父兄存儲不料但
堅不肯寫不知但居心何在是以將情布告他日不論何時吳
衛欽在于何處定必向但償還決不寬貸此佈
SAM LEE P. O. Box 201 PENTICTON B. C.
片頓埠三利衣館劉週佑白
中華民國四年六月 日

中華會館籌賑廣東水災通告

為通告事。本會館對於粵省水災。籌捐賑濟事宜。經二十
晚。請到諸品團體代表。會同職員討論進行。會同籌賑義
務。無可稍緩辦理。允用中華會館名義。儘先設法。移賑
滙香港東華醫院。請代安發賑。中國銀二千元。經廿一
日上午拾點半開滙。并隨即合議表決。分發捐冊。進行
籌捐。派定幹事人員。仰我僑胞。顧念桑梓。鮮憂相助。所
謂救人一命。勝造七級浮屠。樂善君子。想均抱富仁不讓
之慨也。奉 楊總領事函開。粵省水災。災情慘重。請其鑒之。
粵省大雨連旬。三江暴漲。基圍十決八九。省城西關水深
丈餘。長堤淹沒數尺。水勢兇猛。損失重大。為 年所罕見
已辦急賑。并電中央發帑。及各省協助。乞轉飭僑民。顧念
桑梓。設法接濟。盼復龍濟光李國筠。派定幹事人員。如左
華埠派發捐冊。沿門勸捐。人現任會館全職職員。任街上隨
遇勸捐。人黃榮光君
任什餐館衣館板板勸捐。人黃榮光君。甄永錫君
一 水電局。甄永錫君
一 水電局。甄永錫君
Wing Wo Chong P. O. Box 1395 VANCOUVER, B. C.
Lee Yuen P. O. Box 280 VANCOUVER, B. C.
諸君凡捐五毫以上者。經收到後。必照表自於大漢報。倘
有捐銀數交後。閱去兩天。未發現登報者。請照通信查追以
達實事求是為要。
中華民國四年七月廿二日 雲高華中華會館披露

新張廣告

本號專辦唐山油糖酒米雜貨茶
葉鮮明。材料參茸玉桂各項。諸丸
發售
貴客賜顧。貨真價廉。以圖久遠。交
易。仰祈留心。光顧為盼
司理人林德緒謹白

隆昌英
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
Victoria B. C.
唐山油糖酒米京菓海味什貨俱全。凡有貨色
俱選各江上好貨物。坑上各埠諸君。光顧取價
從廉。接滙香港。信銀兩快捷。異常。代理日本
郵船。客位料理。周到。久蒙。梓里。嘉許。米店。生意
日見。起色。更為。改良。諸君。留心。光顧。格外。歡迎
域多利英昌隆司事人啟

藍煙通船預告

啟者本公司輪船來往香港各處照常
行駛。自歐戰發生以來。各公司航行。客
少。而本公司輪船。因就行客之故。間有
定期。而更改。現有船名益臣。輪船。七月
廿號。到域多利。改期八月十號。開行。往
港。梓里。欲搭。是期。返國者。請注意。此告
白。祈早。到來。取位。免至。臨時。欠奉。為禱
先字佈聞 代理人馬進啟

美洲金中藥大藥房



第一號造血藥

價目
大瓶銀三元正
另加郵費二毛
每打二十元正
小瓶一元二毛
另加郵費二毛
每打十二元正

今日之世界一競爭之世界也優勝劣敗誰不知之然欲於事業上得佔優勝必先求氣血之強健全體精力充足心神爽利然後可達優勝之目的本藥房第一號造血藥以麥液為主佐以各種補血生精之良藥性質純粹功效神速誠為強身補品中之最上乘者凡身體虛弱少勞力過度氣血不足五勞七傷胃弱及各種虛弱之症服此藥不特能見效即服第一號造血藥之功效生命無窮服之更能令氣血壯旺食量大增體魄強健服三天腎氣自足婦女經水不調赤帶白帶尤能奏效男女老少均宜服用久已名馳中外洵衛生強種之至寶也服法每日三次每次一大匙飯後食之



此藥性質甘和以治肺肥潤為專長凡肺病有咳嗽氣喘喘急痰壅癆瘵咯血內傷憂鬱面黃食此藥立見功效能保全肺體顏色滋潤洵補肺之獨步也每日服三次每次一大匙羹小童減半飯後服之

男子遺精上露丸 每料銀二元五毛 加郵費一毛
夜夢遺精乃男子最慘之症也形容枯槁精氣不固若不即治之大有不堪設想本藥房祖傳秘方製此遺精玉露丸醫治者不可勝數一料可能全愈病者請速即服之

香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥
香港屈臣氏大藥房馳名虎標良藥

總發行所金山正埠 854 Grant Ave, San Francisco, Cal. U.S.A.
Chung Mee Co.
八五四 中美大藥房

奇生行
KAYSANG CO. 843 Clay st.
San Francisco Cal.



腎生精之為五臟之主精生髓之為百骸之主精微隨之作爲全體運動之源泉一且腎經虧損則九脈不通數遺精滑泄耳鳴眼花腰膝痠痛相繼而發生矣固中病者頭一般患腎病者見之宜猛醒

哈哈 呢位就係腎虧症坐不安伏不富手按腰膝時無停有此病宜猛醒此丸服後若病清功力萬金妙莫名

一治腎精虧損尿子結痛
一治腎虛耳鳴腰膝痠軟
一治精神恍惚難坐枕席者
一治腎陽乏力陽痿不舉以至房事失歡子嗣難成者
一治先天不足後天失調以至面黃唇白四肢無力者
一治思慮過度飲食反常以至頭昏眼花時起外感者
一治花柳病後清濁過度以至氣衰下元虛冷者

啓者本店設在舊街門牌一千〇四十八號專做鐵器生意如大小各樣馬車鍋爐火爐燭仔機器牛奶爐火爐鐵仔車油等及所屬農業開荒之器具並有鐵器仔包繩仔均皆發售及各款鐵器無不齊備如蒙光顧額外歡迎且批發價從廉以圖久遠交易爲盼

VANCOUVER, B. C.
Phone 3, 1638
Mark Durnand
1048 Main St.

大坂公司往來香港日期

由城埠開行	由港到城埠日期
麥市固 六月初六日	麥市固 五月廿一日
市卡固 六月十三日	市卡固 五月廿八日
駕拿大 六月廿七日	駕拿大 六月十三日
打金馬 八月廿七日	打金馬 八月十三日
通里馬 九月廿七日	通里馬 八月十三日
海威丸 九月初十日	海威丸 八月廿二日

代理人 咸水 金利源 林沾 黃強全啓

知須金打
QUONG CHIN
P. O. Box 693
Vancouver B.C.
廣珍老舖
列番字付來無誤

美歐 (烹調求精) 出版廣告
弟旅美多年于歐美洲一隅精心考究自開辦以來蒙諸君之厚愛將烹調各種食品之法分門詳述搜羅各國書籍譯成漢文編爲一書訂成洋裝現已出版此書之特色者內載有製法小體類二百餘款湯類百餘款點心類九十餘款布列前百餘款埃市金林類七十餘款點心類四十餘款雞類五十餘款其餘所應製者無不備載計有二千零餘款另列明製造諸項諸如菓菜羹火之餐單至養生藥酒米菓各種食品亦用華英文一一列明以備明學之研究此書附贈華文者定能一目了然誠誠業廚工之提燈也無論學廚或久于業廚者皆合用每本價銀四元郵費在內刊印無多請速來購至若銀信請照下列番字付來無誤
Wong Chin Chong 848 Washington St. San Francisco Cal.